

Strasbourg: d. 8. 7/81  
Sampl. 4

Sehr geehrter Herr Doctor!



Nach der folgenden Inschrift kann ich Ihnen leider  
weder wasentliches von Bekanng geben. Das Beste habe Sie  
ja schon selbst gefunden.

Der Name Theimes wird durch ΝΘΨΩ wiedergegeben  
sein, das in d. P. Palmyr. Inschriften öfter vorkommt (die  
Kunst) und in griech. Text die Genitiv Θ Λ Ε Ψ Ω (Θ Λ Ε Ψ Ω) bildet.  
[Washington 2591. 2596]. Der Nominativ ist also Θ Λ Ε Ψ Ω  
diese Declination griech. Namen auf ῥῆ, ῥῆ, ῥῆ u. s. 3. DING **XXIV**  
N. Ebenda S. 90 sq. glaube ich von der Endung ΝΘΨΩ = ? = ; allerdings  
ist der Name ursprünglich wohl ein Nisbe, aber er wird doch  
weg als wirklicher Eigennamen gebraucht und so gewis,  
auch in unserem Legionär, der <sup>in seiner Familie das Nisbe</sup> ΝΘΨΩ hier  
und von Publius Silius als funden Junty <sup>gibt</sup> ΝΘΨΩ hier  
denmalen gebrauchte sein. Höchst auffallend ist  
abgesehen der Diphthong ei in Theimes, wenigstens mir,  
der ich in orient.-griechischen Inschriften nicht beobachtet  
bin, aber doch nicht in lateinischen. In griech. Inschriften



was arab. <sup>gen</sup> heißt, nach erst syrisch (s. Willkitt  
sich einem plin. 10054) auch eine arab. Göttin vorkommt,  
hat nichts auffallendes. Demnach war in der syr. <sup>größte</sup> ~~Land~~  
die arab. ~~Bekehrung~~ viel Volk arabischer Herkunft, die  
allerdings wohl nicht mehr christianisiert waren, aber  
doch (s. besonders das Document der Arabier -  
gr. Namen auf d. Palmyr. Inschrift), solche Leute hätte  
natürlich auch noch ihre ethnischen Götter oder Dämonen  
den Römern vorhalten

Sie sehen, Vorkommen, überhaupt Ihnen eigentlich nichts  
positives zur Erklärung der Inschrift gegeben. Das Beste  
haben Sie selbst schon erkannt.

Ich habe auch einmal, (d. ich in Latin. Inschriften ganz un-  
bekannt bin. Allerdings sind ich das Corpus inser. Lat. 1766  
auch einmal nach griech. Namen der Inschriften, aber das  
ist eine sehr unzulässige Arbeit, da der man noch dazu  
nicht das Beste überreicht.

Ist die Abkürzung der Inschrift abgekürzt?

Bestenfalls

Ich verbleibe  
Ihr ergebener  
G. W. Lehmann